



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES VERWALTUNGSRATES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

GEGENSTAND

**Bereichsabkommen für die Führungskräfte der
Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und ÖBPB**

**Genehmigung des Reglements zur Entrichtung
des Ergebnisgehaltes des Direktors.**

OGGETTO

**Accordo di comparto per il personale dirigenziale
dei Comuni, delle comunità comprensoriali e
delle APSP**

**Approvazione del regolamento relativo alla cor-
responsione della retribuzione di risultato del Di-
rettore.**

NUMMER/NUMERO

19

VOM/DEL

14.09.2026

UHR/ORE

18.00

Nach Erfüllung der in den geltenden Bestimmungen fest-
gesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen
Sitzungssaal die Verwaltungsratsmitglieder einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalle vigenti
norme vennero per oggi convocato nella solita sala delle
riunioni, i membri del consiglio di amministrazione.

Sono presenti:

Plieger Christian	Präsident/Presidente
Felderer Corinna	Vizepräsident/Vicepresidente
Aichner Thomas	Mitglied/Membro
Thaler Martin Gebhard	Mitglied/Membro
Trojer Rita	Mitglied/Membro

Entschuldigt abwesend Assente giustificato	Unentschuldigt abwesend Assente ingiustificato

Seinen Beistand leistet der Direktor, Herr

Assiste il Direttore, sig.

Manuel Locher

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Christian Plieger

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz.
Der Verwaltungsrat schreitet zur Behandlung des obigen
Gegenstandes.

nella sua qualità di Presidente ne assume la presidenza.
Il Consiglio di Amministrazione passa alla trattazione del
soggetto suindicato.

Der Verwaltungsrat

Der Direktor Manuel Locher verlässt gemäß Artikel 6, Absatz 11, des R.G. vom 21.09.2005, Nr. 7, den Sitzungssaal und das Verwaltungsratsmitglied Rita Trojer wird mit den Aufgaben des Schriftführers betraut.

Vorausgeschickt, dass der BÜKV für die Führungskräfte vom 24.08.2023 u.a. die Voraussetzungen, Kriterien und Modalitäten für die Zuerkennung des Ergebnisgehalts an die Führungskräfte regelt.

Vorausgeschickt, dass der Artikel 26 des BÜKV vorsieht, dass das Ergebnisgehalt auf Grundlage einer von der Verwaltung nach vorheriger Absprache mit den Gewerkschaften angewandten Bewertungsmethode zuerkannt wird.

Vorausgeschickt, dass mit Artikel 7 des Bereichsabkommens für die Führungskräfte der Gemeinden, Bezirksgemeinschaften und ÖBPB vom 11.03.2025 festgelegt wurde, dass die Bewertungskriterien laut Artikel 26, Absatz 3 BÜKV ab dem Jahr 2026 Anwendung finden.

Festgestellt, dass der VdS Südtirols einen Vorschlag für ein Reglement ausgearbeitet hat, welches die Methodik für die Entrichtung des Ergebnisgehalts an die Führungskräfte gemäß Artikel 26 des BÜKV festlegt und den vertraglichen Bestimmungen entspricht.

Festgestellt, dass der vorgenannte Vorschlag insbesondere die Bewertungskriterien, die Gewichtung, die Bewertungsskala sowie das Verfahren zur Festlegung der Ziele und zur Bewertung der Ergebnisse festlegt.

Festgestellt, dass die vorgenannte Verordnung, wie in Artikel 5 des BÜKV vorgesehen, nach vorheriger Absprache mit den Gewerkschaften erstellt wurde.

Festgestellt, dass der ÖBPB eine formelle und transparente Regelung zur Auszahlung der leistungsbezogenen Vergütung benötigt, um eine einheitliche, vertragsgemäße und angemessen begründete Anwendung zu gewährleisten.

Nach ausführlicher Diskussion.

Nach Einsichtnahme in das Bereichsabkommen für die Führungskräfte.

Im Sinne des verwaltungstechnischen Gutachtens des Direktors über die fachliche Ordnungsmäßigkeit.

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung.

Nach Einsichtnahme in die geltenden Ordnungen.

Il consiglio di amministrazione

Il Direttore Manuel Locher si allontana dall'aula secondo l'articolo 6, comma 11 della L.R. 21.09.2005, n. 7 e il consigliere Rita Trojer svolge le funzioni di verbalizzazione della seduta.

Constatato che il contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 24.08.2023 (CCI) disciplina, tra l'altro, i presupposti, i criteri e le modalità per l'attribuzione della retribuzione di risultato al personale dirigenziale.

Constatato che l'articolo 26 del CCI prevede che la retribuzione di risultato sia attribuita sulla base di una metodologia di valutazione adottata dall'amministrazione, previo confronto con le organizzazioni sindacali.

Constatato che con l'articolo 7 dell'accordo di comparto per il personale dirigenziale dei Comuni, delle comunità comprensoriali e APSP del 11.03.2025 è stato disposto che i criteri di valutazione di cui all'articolo 26, comma 3, del CCI trovano applicazione a partire dall'anno 2026.

Constatato che l'Associazione delle Residenze per Anziani dell'Alto Adige ha elaborato una proposta di regolamento che disciplina la metodologia per la corresponsione della retribuzione di risultato nel rispetto delle disposizioni contrattuali.

Constatato che la suddetta proposta definisce, in particolare, i criteri di valutazione, la loro ponderazione, la scala di valutazione, nonché il procedimento di definizione degli obiettivi e di valutazione dei risultati.

Constatato che il predetto regolamento è stato redatto previo confronto con l'organizzazione sindacale competente, come previsto dall'articolo 5 del CCI del personale dirigenziale.

Constatata la necessità da parte della APSP di dotarsi di una disciplina formale e trasparente in materia di corresponsione della retribuzione di risultato, al fine di garantire un'applicazione uniforme, conforme alla normativa contrattuale e adeguatamente motivata.

Dopo ampia discussione.

Visto l'accordo di comparto vigente per il personale dirigente.

Sentito il parere tecnico-amministrativo sulla regolarità tecnica del Direttore.

Visto lo statuto vigente.

Visti i vigenti regolamenti.

Nach Einsichtnahme in das R.G. vom 21.09.2005, Nr. 7 und in die entsprechenden Durchführungsverordnungen.

Nach Einsichtnahme in das Budget 2026.

beschließt

einstimmig und in gesetzlicher Form:

1. das Reglement über die Entrichtung des Ergebnisgehalts gemäß Artikel 26 des BÜKV für die Führungskräfte vom 24.08.2023 zusammen mit der beigefügten Bewertungstabelle zu genehmigen, die einen integrierenden und wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses darstellt;
2. die mit diesem Beschluss erwachsenden Ausgaben dem Budget 2026 anzulasten;
3. zu beurkunden, dass dieser Beschluss aufgrund des Artikel 19 des R.G. 07/2005 nicht der Gesetzmäßigkeitskontrolle unterliegt;
4. kundzutun, dass gegen vorliegende Maßnahme innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit Beschwerde beim Regionalen Verwaltungsgerechtshof, Autonome Sektion Bozen, zugelassen ist.

ml

Vista la L.R. del 21 settembre 2005 n. 7 ed i relativi regolamenti di esecuzione.

Visto il budget 2026.

delibera

ad unanimità di voti espressi nei modi di legge:

1. di approvare il regolamento relativo alla corresponsione della retribuzione di risultato ai sensi dell'articolo 26 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 24.08.2023, unitamente all'allegata tabella di valutazione, che costituisce parte integrante e sostanziale della presente deliberazione;
2. di imputare le spese derivanti dalla presente deliberazione al budget 2026;
3. di dichiarare che la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 19 della L.R. 07/2005 non è soggetta al controllo di legittimità;
4. di dare atto che entro 60 giorni dall'intervenuta esecutività avverso il presente provvedimento è ammesso ricorso innanzi al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Präsident - Il Presidente
Christian Plieger
Digital unterzeichnet / firmato digitalmente

Für den Direktor - Per il Direttore
Rita Trojer
Digital unterzeichnet / firmato digitalmente

Erklärungen:

Positiver Sichtvermerk betreffend die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit.

Positiver Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird.

Dichiarazioni:

Parere positivo tecnico-amministrativo.

Parere positivo contabile attestante la copertura finanziaria.

Der Direktor Il Direttore
Manuel Locher
Digital unterzeichnet / firmato digitalmente

Eine Abschrift des gegenständlichen Beschlusses wird auf der Internetseite www.sarnerstiftung.it am

Una copia della presente deliberazione viene pubblicata sul sito internet www.fondazionearentino.it il giorno

15.09.2026

für 10 aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi.

Der Direktor Il Direttore
Manuel Locher
Digital unterzeichnet / firmato digitalmente

Es wird bestätigt, dass dieser digitale Originalbeschluss mit der digitalen Unterschrift des Präsidenten und des Direktors versehen ist.

Si attesta che la presente delibera digitale originale è firmata in forma digitale legale dal Presidente e dal Direttore.

Die Zertifikate lauten auf folgende Personen:

Präsident: Christian Plieger

Direktor: Manuel Locher

I cui certificati sono intestati a:

Presidente: Christian Plieger

Direttore: Manuel Locher